

TEMAS DE HOY

CRISIS POR  CORONAVIRUS

Iván Monalisa Ojeda
escritor y performance chileno

“Hoy Nueva York es una gran morgue, parece ciencia ficción”

El autor trans, cuyo libro *Las biuty queens* acaba de ser elogiado por el cineasta Pedro Almodóvar, relata su vida en la ciudad estadounidense golpeada por el coronavirus.

Rodrigo González M.

El escritor chileno Iván Monalisa Ojeda habla en dos lenguas. Tres, si contamos lo que dice en español y lo restante en inglés. Es un spanglish fluido y expresivo que se desliza hacia la lengua extranjera cuando hay que enfatizar, exaltar o incluso precisar algo. Así también escribir las vidas de sus personajes del libro *Las biuty queens*, habitantes de los barrios insospechados de Nueva York, la ciudad donde vive desde 1996.

Hoy aquella urbe está inusualmente dormida debido al fantasma del coronavirus. Para recordarla en sus días de vitalidad, al ver cuáles son las soluciones es leer el volumen de cuentos de Iván Monalisa y es inusualmente lo que ha hecho el cineasta español Pedro Almodóvar en sus días de cuarentena.

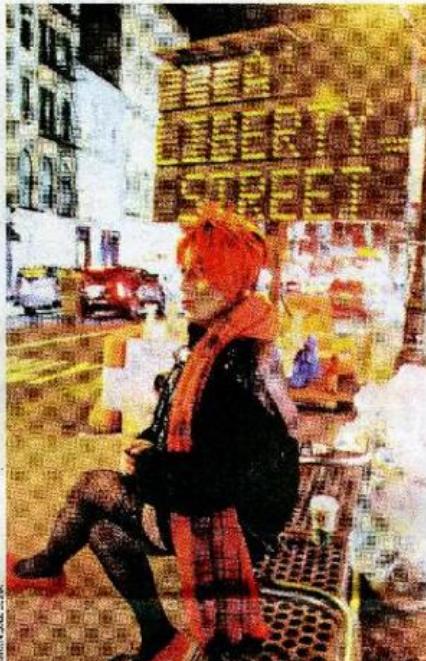
El director de *Dolor y gloria* llevó seis días relatando su inclusión en el periódico digital español El Diario, Ley y Verdad, recomendando lo que más le gusta y este lunes, decía lo siguiente sobre las historias de Ojeda: “Los relatos podrían ser tristes, pero Iván Monalisa tiene el talento de dotar de vitalidad y gracia a sus personajes, te cuela sus historias como algo inevitable con humor y sin estímulo”.

No es un elogio menor y el escritor chileno lo sabe. “Qué buena noche dentro de esta gran morgue que es Nueva York en este momento. Que maravillo”, comentó al teléfono mientras caminaba por un borde del Central Park camino a una estación de metro.

“En este momento me estoy sentado en una banca de la calle 109 Oeste, y no hay absolutamente nadie. Normalmente esto debería estar lleno. Lo único que vi pasar fue una ambulancia”, comentó. En medio del pomeranoelineo de la ciudad, a Iván Monalisa se le pareció extraño hablar de libros y arte, pero luego se da cuenta que no hay tanto de que mencionar.

“Es muy fácil que en este momento perciba una trivialidad en lo que Almodóvar le dio valor a lo que al mismo momento estaba mintiendo en mucha y considerable medida superficial. Me hizo pensar que variando las malas *biuty queen* de mi libro son chécas que ya no están, que fueron desapareciendo”, dice.

Publicado el año pasado por Editorial Aliaguara, *Las biuty queens* contiene 14 relatos sobre personajes trans que viven, se dividen y también lo pasan mal en Nueva York. Son historias que mezclan la experiencia acumulada por Monalisa durante 24



► Iván Monalisa Ojeda en una escena del documental *I'm Monalisa*, de Nicole Costa.

años en la gran ciudad. El libro fue elogiado por la critica y también coincidió con el estreno del documental de Nicole Costa. El cine de Monalisa que se robaron con muy buenas críticas en el DOCNY Festival, el festival de filmación más importante de Estados Unidos.

Fue durante el estreno de aquel filme que Monalisa viajó por primera vez a Nueva York. Histórica activista por los derechos LGTBI en Nueva York.

“Está mexicana. Cayó enferma de coronavirus hace unas semanas, pero ella era una persona fuerte que hasta restó vida: muchas cosas han vivido y difundido. Lákes was altrevaladita. Si entrabas, el dormitorio te llevó a un mundo de unicrona con la foto de ella. Declaró: ‘Monióla la Locera’. Es bonito porque se la ha visto lo mejor; otras sí tuvo que batallar contra tantas cosas. Lo peor es que nunca supimos en ese hospital estar y donde la enterraron. ¡Sí lo que está para tanto con mucha cosa!”, comenta.

Almodóvar dice de los personajes de su filme: “Comparten drogas, chulos, premios de belleza, sindromes y delirios, pero son una comunidad muy unida. Me recuerdan a las vecinas de mi madre”, ¿qué opina?

“Me gustó, se refiere a la solidaridad que hay entre las locas. Es la unión de las comadres, que no tiene nada que

ver con la camaradería de los compañeros. Noquitos sonar nostálgico, pero las *biuty queens*, hay muchas personas que no están o por lo que eran ilegales y debieron irse porque simplemente murieron. Y ahora resulta que muertes, muera como la ‘mamarracha’ de todos. El cine la que organizó a las primeras cholas en Queens. Yo me fui alejando un poco y ahora ya no hago más (divertirse) tanto como antes, pero siempre supo cuando alguien moría.

“Cómo live Nueva York?

“Lo que dice, como una gran morgue. Es todo muy horrible y feo, pero al mismo tiempo muy duro. Pero es cierto que la noche. Yo soy callejero, me gustaría salir, pero ahora está todo cerrado. Además, la ciudad tampoco tan segura: en estos días ha bajado la criminalidad, pero al mismo tiempo han muerto muchos policías por la enfermedad.

“Dónde vive?

“En Washington Heights, en el norte de Manhattan. Ahí va estacionado en casa por el coronavirus, quizás la manzana. Es la parte más barata, entre coquitas, de Manhattan. Pero lo peor en ese momento es en Queens, en la Roosevelt Avenue. Son tiendas con mucho comercio en la calle, donde hay más contagios y mucha muerte. Graciela mexicana. Allí es como estar

FICHA DEL LIBRO



LAS BIUTY QUEENS
IVÁN MONALISA OJEDA
Editorial Aliaguara, 2019.
200 páginas.

MUERTE EN NY

“Las muertes no son muy discretas, sino que crueles. Los inolvidables aún quedan: nadie ha visto ni van a ver a una persona común”.

LAS COMADRES

“Me gustó el amor Almodóvar se refiere a la solidaridad que hay entre las locas. Es la unión de las comadres, mucha más: son más las camaraderas de las compañeras”.

en cualquier país norteamericano. Cuando llegó a Nueva York vivía en el Bronx, pero la verdad es que no me gusto mucho y me fui. A estos días ya me acostumbra a vivir en Manhattan, en la isla. Yo soy de la isla.

“¿Cómo le ha afectado la enfermedad a esta situación?”

“Trabajo en H&M y, por suerte, me han pagado hasta abajo a pesar de no ir a tienda. Recibí: uno de ellos hasta la primera semana, ya que supo que iba a enfermar. Debo acogerme al seguro de cesantía. Pero inclusive mis hijos de la planta, toda la familia que hoy en la ciudad están bien. Las mujeres no son especialmente descritas, sino que brutalizadas: los trabajadores que fallecen, fallecen. Ahí quedan, nadie los reclama y van directo a una fosa común. Así es como decir ‘ Hoy no hay dinero, pero matarán a sí’. Pero resulta que yo ya no me dedico al trabajo sexual, pero por la misma razón, me pregunto, ¿Qué pasa con ellas? ¿Qué hacen ahora en las noches para vivir? Probablemente tienen que seguir y arriesgarse. Y con los indocumentados, cosa que el lunes. No van a caer a la mano el cheque de Trump por cesantía. Yo por suerte tengo eso, pague ahorro y legal en Estados Unidos, pero hasta hace unos años no era así y me hubiera pasado a mí mismo.” ■

“Hoy Nueva York es una gran morgue, parece ciencia ficción”
[entrevista] [artículo] : Rodrigo González M.

AUTORÍA

Monalisa Ojeda, Iván

FECHA DE PUBLICACIÓN

2020

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

"Hoy Nueva York es una gran morgue, parece ciencia ficción" [entrevista] [artículo] : Rodrigo González M.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

[Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile](#)